

REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT - BOLT MAINTENANCE KIT FOR REMINGTON 700

Cleaning, maintaining and changing parts on the bolt of your Remington 700 bolt action rifle has never been easier. This kit includes the Sinclair Remington Firing Pin Removal Tool, Remington Ejector Compressor Tool, Remington Mainspring Tool and Remington Bolt Maintenance Bench Block. All the tools needed to remove the firing pin assembly, replace the firing pin assembly, remove and/or change ejectors and springs and otherwise maintain your Remington 700 Bolt. Fits Remington 700, 40X 600, Model 7, XP-100, XR-100, 722, plus Kelbly Stolle actions. Does not work with the 770 or 40X rimfire actions.



Attributes

- Name: BOLT MAINTENANCE KIT FOR REMINGTON 700
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749011311
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.726kg
- UPC: 050806108516

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT](#)
- [English: REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Mantenimiento del Cerrojo REMINGTON 700](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Kit d'Entretien de la Culasse Remington 700](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Manutenzione del Bullone Remington 700](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Narzędzi do Utrzymania Zamyka Remington 700](#)
- [Suomi: REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání sady na údržbu závěru REMINGTON 700](#)

Sicherheitshinweise für das REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT von Sinclair International. Dieses Set ist speziell für die Reinigung, Wartung und den Austausch von Teilen am Verschluss deines Remington 700 Repetiergewehrs konzipiert. Um die sichere Nutzung des Produkts zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Werkzeuge nur für den vorgesehenen Zweck verwendest.
- Verwende die Werkzeuge in einem gut beleuchteten und sauberen Arbeitsbereich.
- Halte das Werkzeug und die Arbeitsfläche frei von anderen Gegenständen, um Unfälle zu vermeiden.
- Bewahre das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Überprüfe regelmäßig den Zustand der Werkzeuge auf Abnutzung oder Beschädigung.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Trage immer eine Schutzbrille, um deine Augen vor herumfliegenden Teilen zu schützen.
- Verwende geeignete Handschuhe, um Verletzungen an den Händen zu vermeiden.
- Achte darauf, dass du beim Arbeiten mit Federn vorsichtig bist, da diese unter Druck stehen können und beim Lösen oder Entfernen schnappen können.
- Halte alle Werkzeuge und Teile während der Nutzung sicher in der Hand, um ein Herunterfallen zu verhindern.
- Vermeide es, mit den Werkzeugen in der Nähe von offenen Flammen oder extremen Temperaturen zu arbeiten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Zündstiftentfernungstool verwenden:

- Setze das Zündstiftentfernungstool an der Zündstiftbaugruppe an.
- Drehe das Werkzeug im Uhrzeigersinn, bis der Zündstift gelockert ist.
- Ziehe den Zündstift vorsichtig heraus.

2. Zündstiftbaugruppe ersetzen:

- Setze die neue Zündstiftbaugruppe in die vorgesehene Öffnung ein.
- Verwende das Zündstiftentfernungstool, um die Baugruppe sicher zu befestigen.

3. Auswerfer und Federn entfernen:

- Nutze das Remington Auswerferkompressionstool, um den Auswerfer zu komprimieren.
- Ziehe den Auswerfer vorsichtig heraus, während du die Kompression aufrechterhältst.
- Entferne die Federn, indem du sie vorsichtig abziehst.

4. VerschlusswartungsBenchblock verwenden:

- Lege den Verschluss in den Benchblock, um einen stabilen Halt zu gewährleisten.
- Führe alle Wartungsarbeiten mit dem Verschluss sicher und präzise durch.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt und alle Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Achte darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen.
- Überprüfe, ob das Produkt recycelbar ist und nutze entsprechende Recyclingmöglichkeiten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast. Sie können dir bei Fragen oder Problemen helfen und dir weitere Sicherheitshinweise geben.

Bitte beachte, dass die sichere Nutzung des REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT von Sinclair International von deiner Aufmerksamkeit und Sorgfalt abhängt. Halte dich an diese Sicherheitshinweise, um Unfälle zu vermeiden und die Lebensdauer deiner Werkzeuge zu verlängern.

REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Remington 700 Bolt Maintenance Tool Kit. This guide provides essential safety instructions and usage guidelines to ensure safe and effective maintenance of your Remington 700 bolt action rifle. Please read this guide carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose, which is to maintain and service the bolt of the Remington 700 and compatible models.
- Always keep the tool kit out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidents.
- Inspect all tools before use. Do not use any damaged or worn tools, as they can pose safety risks.
- Follow all local laws and regulations regarding firearms and maintenance tools.
- In case of any accidents or injuries, report them to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure the firearm is unloaded before beginning any maintenance work.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves to protect against potential injuries.
- Be cautious when handling small parts, such as firing pins and springs, to avoid losing them or causing injury.
- Use the tools as instructed. Do not apply excessive force, as this may damage the tool or firearm components.
- Work in a welllit and organized area to prevent accidents and ensure you can find all necessary tools easily.
- If you are unsure about any procedure, seek assistance from a qualified gunsmith or professional.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure that your Remington 700 rifle is completely unloaded.
- Gather all tools included in the kit: Sinclair Remington Firing Pin Removal Tool, Remington Ejector Compressor Tool, Remington Mainspring Tool, and Remington Bolt Maintenance Bench Block.

2. Using the Tools:

- **Firing Pin Removal:**
 - Use the Sinclair Remington Firing Pin Removal Tool to safely remove the firing pin assembly.
 - Follow the tool's instructions carefully to avoid damaging the firing pin or bolt.
- **Ejector Replacement:**
 - Utilize the Remington Ejector Compressor Tool to remove and replace ejectors.
 - Ensure the ejector is seated properly after installation.
- **Spring Maintenance:**
 - Use the Remington Mainspring Tool to change or maintain the mainspring.
 - Always check the spring's tension and condition before reassembling the bolt.
- **Bench Block Usage:**
 - Place the bolt on the Remington Bolt Maintenance Bench Block during maintenance to stabilize the components.

3. Reassembly:

- After maintenance is complete, carefully reassemble the bolt using the tools as needed.
- Ensure that all parts are securely fastened and function correctly before reloading the firearm.

4. Final Check:

- Perform a final inspection of the bolt to ensure all components are in place and functioning correctly.
- Store the tools in a safe location after use.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn tools in accordance with local regulations.
- Do not dispose of tools in regular household waste. Check with local waste management authorities for proper disposal methods.
- Ensure that any small parts or components are kept out of reach of children during disposal.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Remington 700 Bolt Maintenance Tool Kit, please refer to the manufacturer's contact information provided on the product packaging or visit the manufacturer's website for additional resources.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective maintenance experience with your Remington 700 Bolt Maintenance Tool Kit. Thank you for your attention to safety!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Mantenimiento del Cerrojo REMINGTON 700

Introducción

Gracias por elegir el Kit de Mantenimiento del Cerrojo REMINGTON 700 de Sinclair International. Este kit está diseñado para facilitar la limpieza, el mantenimiento y el cambio de piezas en el cerrojo de tu rifle Remington 700. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante que sigas estas instrucciones de seguridad.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el kit.
- Mantén el kit fuera del alcance de los niños y de personas no autorizadas.
- Utiliza el kit solo para los fines previstos.
- Inspecciona todas las herramientas antes de usarlas. Si encuentras alguna herramienta dañada, no la uses y contacta al fabricante.
- Almacena el kit en un lugar seco y seguro para evitar daños y accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas de seguridad y guantes de protección al manipular las herramientas.
- Asegúrate de que el rifle esté descargado y en una posición segura antes de realizar cualquier mantenimiento.
- No fuerces ninguna herramienta; si no encaja correctamente, verifica que estés usando la herramienta adecuada.
- Mantén tus manos y otros objetos alejados de las partes móviles del rifle durante el mantenimiento.
- Si experimentas cualquier mal funcionamiento o dificultad al usar el kit, detente inmediatamente y evalúa la situación.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación del Rifle

- Asegúrate de que el rifle esté descargado.
- Coloca el rifle en una superficie plana y estable.

2. Uso de la Herramienta de Extracción del Percutor

- Inserta la herramienta de extracción del percutor en la parte trasera del cerrojo.
- Gira la herramienta en sentido horario hasta que el percutor se suelte.

3. Uso de la Herramienta Compresora del Expulsor

- Coloca la herramienta compresora sobre el expulsor.
- Presiona firmemente para liberar el expulsor del cerrojo.

4. Uso de la Herramienta de Muelle Principal

- Coloca la herramienta de muelle principal en la parte correspondiente del cerrojo.
- Gira la herramienta para ajustar el muelle según sea necesario.

5. Mantenimiento del Cerrojo

- Limpia todas las partes del cerrojo con un paño seco y asegúrate de que no queden residuos.

- Vuelve a ensamblar el cerrojo siguiendo los pasos anteriores en orden inverso.

Instrucciones de Eliminación

- El kit de mantenimiento y sus componentes deben ser desechados de acuerdo con las normativas locales sobre residuos.
- No tires las herramientas en el fuego ni las esponjas a altas temperaturas.
- Consulta con tu autoridad local para obtener información sobre la eliminación adecuada de herramientas y materiales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o si necesitas asistencia adicional, te recomendamos contactar al fabricante del producto. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otro detalle relevante sobre el kit.

Conclusión

Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes garantizar un uso seguro y efectivo del Kit de Mantenimiento del Cerrojo REMINGTON 700. Asegúrate de mantener este documento a mano para futuras referencias y consulta regularmente las actualizaciones de seguridad.

Guide de Sécurité du Kit d'Entretien de la Culasse Remington 700

Introduction

Ce guide fournit des instructions de sécurité importantes pour l'utilisation du Kit d'Entretien de la Culasse Remington 700. Il est essentiel de respecter ces consignes pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit.

Directives Générales de Sécurité

- Toujours lire et comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit.
- Vérifie que le kit est complet et en bon état avant chaque utilisation.
- Ne pas utiliser le kit si des pièces sont manquantes ou endommagées.
- Garde le kit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Utilise le kit uniquement pour les applications prévues.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise des lunettes de protection pour éviter les blessures aux yeux lors de l'utilisation des outils.
- Assure-toi que l'arme est déchargée avant de commencer toute opération d'entretien.
- Ne force pas les outils ; si une pièce ne se déplace pas facilement, vérifie qu'il n'y a pas d'obstruction.
- Ne pas utiliser d'outils endommagés ou usés, car cela peut entraîner des accidents.
- Suis les instructions de manière précise pour éviter les blessures.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

• Préparation :

- Assure-toi que l'arme est complètement déchargée.
- Rassemble tous les outils nécessaires à l'entretien.

• Utilisation des Outils :

- Pour retirer l'assemblage de percuteur :
- Utilise l'outil de retrait de percuteur Sinclair Remington.
- Suis les instructions spécifiques fournies avec l'outil pour un retrait en toute sécurité.
- Pour remplacer l'assemblage de percuteur :
- Utilise le bloc de maintenance de culasse Remington pour un soutien adéquat.
- Installe le nouvel assemblage de percuteur en suivant les instructions fournies.
- Pour changer les éjecteurs et les ressorts :
- Utilise l'outil de compression de l'éjecteur Remington pour faciliter le changement.
- Assure-toi que toutes les pièces sont correctement installées avant de remettre l'arme en service.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas les outils ou pièces usées dans la nature.
- Suis les réglementations locales pour l'élimination des déchets.
- Les pièces métalliques peuvent être recyclées, alors informe-toi sur les points de collecte dans ta région.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, tu peux consulter le site web de l'importateur ou du fabricant pour obtenir des conseils supplémentaires.

En suivant ces directives, tu peux assurer une utilisation sécuritaire et efficace de ton Kit d'Entretien de la Culasse Remington 700. Rappelle-toi que la sécurité est toujours la priorité numéro un lors de la manipulation d'outils et d'armes à feu.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Manutenzione del Bullone Remington 700

Introduzione

Benvenuto nel manuale di sicurezza per il Kit di Manutenzione del Bullone Remington 700 di Sinclair International. Questo documento fornisce importanti linee guida per garantire un uso sicuro e appropriato del prodotto. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il kit.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il kit sia utilizzato solo per la manutenzione del Remington 700 e modelli compatibili.
- Tenere il kit e tutti gli strumenti fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare gli strumenti solo come indicato nelle istruzioni per evitare lesioni.
- Controllare il kit per eventuali danni o usura prima di ogni utilizzo.
- Segnalare qualsiasi prodotto difettoso o pericoloso alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossare sempre occhiali protettivi durante l'uso degli strumenti per proteggere gli occhi da schegge o detriti.
- Utilizzare il kit in un'area ben illuminata e su una superficie stabile.
- Non forzare gli strumenti oltre la loro capacità; utilizzare la forza appropriata.
- Assicurarsi che il fucile sia scarico e che non ci siano munizioni nelle vicinanze prima di iniziare qualsiasi operazione di manutenzione.
- Non utilizzare il kit se si è stanchi o sotto l'influenza di sostanze che possono compromettere la capacità di giudizio.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi che il fucile sia completamente scarico.
- Rimuovere eventuali munizioni dalla zona di lavoro.

2. Uso degli Strumenti:

- **Remington Firing Pin Removal Tool:** Utilizzare questo strumento per rimuovere il percussore. Seguire le istruzioni specifiche fornite con lo strumento.
- **Remington Ejector Compressor Tool:** Questo strumento è progettato per comprimere l'estrattore. Assicurarsi di seguire il fucile in modo sicuro durante l'uso.
- **Remington Mainspring Tool:** Utilizzare per sostituire la molla principale. Seguire attentamente le istruzioni per evitare danni.
- **Remington Bolt Maintenance Bench Block:** Utilizzare questo blocco per stabilizzare il bullone durante la manutenzione.

3. Rimozione e Sostituzione:

- Seguire le istruzioni dettagliate per rimuovere e sostituire il percussore e gli estrattori. Assicurarsi che ogni parte sia correttamente installata prima di utilizzare il fucile.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il kit e gli strumenti in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare gli strumenti nel fuoco o in acqua.
- Contattare le autorità locali per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o domande sulla sicurezza, consultare il sito web del produttore o contattare il servizio clienti della Sinclair International. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti relative al prodotto.

Si prega di seguire tutte le istruzioni e le linee guida contenute in questo documento per garantire un uso sicuro e efficace del Kit di Manutenzione del Bullone Remington 700. La sicurezza è la nostra priorità.

Bruksanvisning for REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT fra Sinclair International. Dette verktøysettet er designet for å forenkle rengjøring, vedlikehold og utskifting av deler på bolten til din Remington 700 boltrifle. For å sikre trygg og effektiv bruk av produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg alltid for at våpenet er avfyrt og sikret før du begynner vedlikehold.
- Oppbevar verktøysettet utilgjengelig for barn og andre uautoriserte personer.
- Bruk verktøyene i henhold til produsentens instruksjoner for å unngå skader.
- Kontroller at alle verktøy er i god stand før bruk; erstatte eventuelle skadde eller slitte verktøy.
- Unngå å bruke verktøyene i fuktige eller våte forhold for å forhindre rust og skade.

Spesifikke sikkerhetsforskrifter for bruk

- Bruk vernehansker for å beskytte hendene mot skarpe kanter og verktøy.
- Unngå å bruke for mye kraft når du håndterer verktøyene for å forhindre personskader.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Hold verktøyene unna ansiktet og kroppen mens du arbeider med dem.
- Hvis du opplever uvanlige motstand eller problemer under bruk, stopp umiddelbart og vurder situasjonen.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Fjern avtrekkerens monteringssett:

- Bruk Remington Firing Pin Removal Tool for å fjerne avtrekkerens monteringssett.
- Følg instruksjonene i verktøyets bruksanvisning for korrekt bruk.

2. Bytt ut avtrekkerens monteringssett:

- Installer det nye monteringssettet ved hjelp av samme verktøy.
- Sørg for at alle deler sitter riktig før du fortsetter.

3. Fjern og/eller bytt ut utstøtere og fjærer:

- Bruk Remington Ejector Compressor Tool for å fjerne utstøtere.
- Bytt ut fjærer etter behov, og sørg for at de er riktig plassert.

4. Vedlikehold av Remington 700 Bolt:

- Bruk Remington Bolt Maintenance Bench Block for stabilitet under vedlikehold.
- Rengjør alle deler grundig etter hver bruk for å forhindre opphopning av smuss og rester.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av verktøy og deler som ikke lenger er i bruk.
- Unngå å kaste verktøyene i vanlig husholdningsavfall; se etter spesialiserte resirkuleringsprogrammer for metall og verktøy.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere støtte og informasjon om produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt. Husk at det er viktig å rapportere eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.

Ved å følge disse retningslinjene vil du bidra til å sikre trygg og effektiv bruk av REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT. Takk for at du prioriterer sikkerheten!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Narzędzi do Utrzymania Zamyka Remington 700

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Zestawu Narzędzi do Utrzymania Zamyka Remington 700 od Sinclair International. Ten zestaw został zaprojektowany w celu ułatwienia czyszczenia, konserwacji i wymiany części w zamku Twojego karabinu Remington 700. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj narzędzi zgodnie z ich przeznaczeniem.
- Przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak rękawice i okulary ochronne, podczas pracy z narzędziami.
- Regularnie sprawdzaj narzędzia pod kątem uszkodzeń. Uszkodzone narzędzia mogą stanowić zagrożenie.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub uszkodzone produkty odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności

- Zestaw narzędzi zawiera ostre elementy. Zachowaj ostrożność podczas ich używania.
- Nie używaj narzędzi do celów innych niż te, do których zostały zaprojektowane.
- Upewnij się, że wszystkie narzędzia są czyste i suche przed użyciem.
- Nie pozostawiaj narzędzi w zasięgu dzieci ani osób nieuprawnionych.
- W przypadku wystąpienia jakichkolwiek wypadków lub obrażeń, natychmiast skontaktuj się z lekarzem.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użycia

- Przeczytaj instrukcję obsługi i zapoznaj się z zawartością zestawu.
- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne narzędzia i akcesoria.

2. Czyszczenie Zamyka

- Użyj narzędzia do usuwania iglicy, aby delikatnie usunąć zamek.
- Użyj narzędzia do kompresji wyrzutnika, aby zdemontować wyrzutnik.
- Oczyszcz wszystkie części z brudu i resztek, używając odpowiednich środków czyszczących.

3. Wymiana Części

- Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi wymiany zespołu iglicy i sprężyn.
- Użyj bloku roboczego do konserwacji zamka, aby zapewnić stabilność podczas pracy.

4. Zakończenie Użytkowania

- Po zakończeniu pracy, dokładnie oczyść wszystkie narzędzia i przechowuj je w bezpiecznym miejscu.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj zużyte lub uszkodzone narzędzia zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.

- Nie wyrzucaj narzędzi do zwykłych pojemników na śmieci, jeśli zawierają materiały niebezpieczne.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub odpowiednim organem.

Zakończenie

Zestaw Narzędzi do Utrzymania Zamyka Remington 700 jest zaprojektowany z myślą o Twoim bezpieczeństwie i wygodzie. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby zapewnić sobie oraz innym bezpieczne korzystanie z produktu. Dziękujemy za zaufanie i życzymy udanych prac konserwacyjnych.

REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT

KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT

Johdanto

Tervetuloa REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT työkalupakkauksen käyttöohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue kaikki ohjeet huolellisesti ennen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että työskentelet hyvin valaistussa ympäristössä.
- Pidä työkalut ja osat poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä aina henkilökohtaisia suojaimia, kuten suojalaseja, erityisesti kun käsittelet jousia tai muita pieniä osia.
- Varmista, että työkohde on turvallinen ja että ase on tyhjennetty ennen työskentelyä.
- Tarkista työkalut säännöllisesti vaurioiden varalta ja vaihda rikkoutuneet osat.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä vain mukana tulevia työkaluja Remington 700 lukon huoltamiseen.
- Varmista, että kaikki osat ovat puhtaita ja kuivia ennen käyttöä.
- Älä käytä liikaa voimaa, kun irrotat tai asennat osia, sillä tämä voi vahingoittaa lukkoa tai työkaluja.
- Noudata valmistajan ohjeita tarkasti, erityisesti laukaisimen irrotuksessa ja asennuksessa.
- Jos tunnet olosi epävarmaksi, kysy apua asiantuntevalta henkilöltä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Työskentelyalueen valmistelu

- Varmista, että työskentelyalue on siisti ja järjestetty.
- Kerää kaikki tarvittavat työkalut: laukaisimen irrotustyökalu, poistotyökalu, pääjousityökalu ja huoltotukiblokki.

2. Lukon puhdistaminen ja huoltaminen

- Irrota lukko aseesta huolellisesti.
- Käytä laukaisimen irrotustyökalua laukaisimen irrottamiseen.
- Puhdista kaikki osat huolellisesti ennen uudelleenasettamista.
- Käytä pääjousityökalua jousien irrottamiseen ja vaihtamiseen.

3. Osien vaihtaminen

- Varmista, että uudet osat ovat yhteensopivia Remington 700 lukon kanssa.
- Asenna osat takaisin käyttäen huoltotukiblokkia osien tukemiseen.

4. Lukon asentaminen takaisin aseeseen

- Tarkista, että kaikki osat ovat oikein asennettu ja tiukasti paikoillaan ennen lukon asentamista takaisin aseeseen.

Hävittämisohjeet

- Hävitä käytetyt työkalut ja osat paikallisten määräysten mukaisesti.
- Varmista, että kaikki vaaralliset materiaalit, kuten öljyt tai kemikaalit, hävitetään asianmukaisesti.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysyttävää tai tarvitset apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevaroitukset tai takaisinvetotiedotteet.

Muista: Turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Noudata aina ohjeita ja käytä työkaluja vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT

Introduktion

Tack för att du valt REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT från Sinclair International. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för korrekt användning av verktyget. Vänligen läs och följ dessa instruktioner noggrant för att säkerställa en säker och effektiv användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid verktyget i en väl upplyst och ren arbetsmiljö.
- Håll arbetsområdet fritt från ovidkommande personer, särskilt barn och husdjur.
- Kontrollera verktyget och alla dess komponenter för skador innan användning. Använd inte skadade verktyg.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för användning och underhåll.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen från skräp eller vätskor som kan sprutas under användning.
- Använd handskar för att skydda händerna från vassa kanter och kemikalier.
- Se till att alla verktyg är korrekt installerade innan du börjar arbeta med låset.
- Undvik att använda verktyget i närheten av öppen låga eller andra brandfarliga material.
- Håll verktyget borta från fukt och vatten för att förhindra elektriska stötar och korrosion.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse

- Kontrollera att du har alla delar i kittet: Sinclair Remington Tändstiftavlägsnare, Remington Utdragningskompressor, Remington Huvfjäderverktyg och Remington Låsvårdsbänkblock.
- Se till att din Remington 700 är i ett säkert tillstånd innan du börjar.

2. Användning av verktygen

- **Tändstiftavlägsnare:** Använd detta verktyg för att ta bort tändstiftet. Se till att låset är i ett låst läge innan du börjar.
- **Utdragningskompressor:** Använd detta verktyg för att ta bort eller byta utdragare och fjädrar. Följ noggrant instruktionerna för att undvika skador.
- **Huvfjäderverktyg:** Använd detta för att justera eller byta huvfjäder. Var noga med att arbeta försiktigt för att förhindra att fjädrar flyger iväg.
- **Låsvårdsbänkblock:** Använd detta block för att säkert hålla låset under arbetet. Se till att det är stabilt placerat.

3. Efter användning

- Rengör alla verktyg och förvara dem på en torr och säker plats.
- Kontrollera att alla delar är intakta och i gott skick för nästa användning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte bort verktyget eller dess delar i hushållsavfall.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av metall och plast.
- Återvinn så mycket av materialet som möjligt i enlighet med lokala riktlinjer.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om säkerhet eller support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsdatum till hands när du kontaktar dem.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra det kan du säkerställa en säker och effektiv användning av REMINGTON 700 BOLT MAINTENANCE TOOL KIT.

Návod k bezpečnému používání sady na údržbu závěru REMINGTON 700

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu na údržbu závěru REMINGTON 700 od společnosti Sinclair International. Tato příručka obsahuje důležité informace o bezpečném používání produktu, pokyny pro instalaci a použití, a také informace o tom, jak správně zlikvidovat výrobek. Dodržování těchto pokynů zajistí bezpečné a efektivní používání vaší sady.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím sady si důkladně přečtěte všechny pokyny a bezpečnostní informace.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a dobře osvětlený.
- Sada je určena pro údržbu pušek Remington 700 a kompatibilních modelů. Nepoužívejte ji na jiné typy zbraní.
- Udržujte sadu mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci se zbraní vždy dodržujte zásady bezpečnosti zbraní.
- Pokud si nejste jisti, jak správně používat nástroje, vyhledejte pomoc odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Nástroje používejte pouze k určenému účelu a podle pokynů.
- Při manipulaci s puškou se ujistěte, že je zbraň vybitá a bezpečně zabezpečená.
- Při práci s nástroji se vyhněte volným oděvům a šperkům, které by se mohly zachytit.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste chránili oči a ruce před úrazy.
- Pokud se při používání nástrojů objeví jakékoli známky poškození, přestaňte je používat a obraťte se na odborníka.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava na práci

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Zkontrolujte, zda je puška vybitá a bezpečně umístěná.

2. Použití nástrojů

- **Odstranění úderníku:** Použijte nástroj na odstranění úderníku Sinclair a postupujte podle pokynů v příručce.
- **Výměna montáže úderníku:** Pomocí příslušného nástroje vyměňte montáž úderníku.
- **Odstranění a výměna vyhazovačů:** Použijte nástroj na stlačení vyhazovače pro bezpečné odstranění.
- **Údržba pružin:** Použijte nástroj na hlavní pružinu pro údržbu pružin a dalších dílů.

3. Dokončení práce

- Po dokončení všech úkonů zkontrolujte, zda jsou všechny části správně namontovány a zajištěny.
- Uložte sadu na bezpečné místo mimo dosah dětí.

Pokyny k likvidaci

- Při likvidaci sady dodržujte místní předpisy o odpadech a recyklaci.
- Nástroje a materiály, které již nebudete potřebovat, zlikvidujte odpovědně, abyste minimalizovali dopad na životní prostředí.
- Pokud si nejste jisti, jak správně zlikvidovat konkrétní součásti, obraťte se na místní úřady nebo recyklační středisko.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na svého prodejce nebo navštivte oficiální webové stránky výrobce.

Děkujeme, že jste si vybrali sadu na údržbu závěru REMINGTON 700. Dodržování těchto pokynů zajistí bezpečné a efektivní používání vašeho produktu.